



Accureinigingsborstel met
telescoopsteel

Brosse de nettoyage sur batterie
avec poignée télescopique
Akku-Reinigungsbürste
mit Teleskopstiel

GT-SF-RBA-01



**3 Jaar
Ans
Jahre**
GARANTIE

KLANTENSERVICE • SERVICE CLIENTÈLE • KUNDENSERVICE
BEL 03 707 14 49 Fax: 03 605 50 43
E-mail: gt-support@teknihall.be
ART.-NR.: 5987 AA 17/22 F

ORIGINELE BEDIENINGSHANDLEIDING	1
MODE D'EMPLOI ORIGINAL	25
ORIGINALBEDIENUNGSANLEITUNG	49



Alleen voor
stekkernetvoeding
Uniquement pour adaptateur
Nur für Steckernetzteil



AA 17/22 F
ART.-NR.: 5987
PO51030767

Inhoudsopgave

Inhoudsopgave	2	Onderhoud, reiniging en verzorging	19
Algemeen	3	Opbergen:	19
Inleiding	3		
EU-conformiteitsverklaring	3		
Gebruik volgens de voorschriften	3		
Productonderdelen / Bij de levering inbegrepen	4	Technische gegevens	20
		Verwijdering	21
Veiligheid	5	Aanwijzing voor het verwijderen van Li-Ion-accu's	21
Algemene veiligheidsaanwijzingen	5	Verwijderen van de accu	21
Gevaren voor kinderen en personen met beperkte vermogens	5		
Gevaren bij de omgang met elektrische apparaten	6		
Gevaren bij het gebruik van de accureinigingsborstel met telescoopsteel	7		
Verklaring symbolen en verdere informatie	10		
Oppbouw en montage	12		
Voor het eerste gebruik	12		
Laden van de accu	12		
Bediening	13		
Opzetstukken	13		
Aanbrengen/verwijderen van de opzetstukken	14		
Gebruik van het apparaat	16		
Storing en oplossing	18		

Algemeen

Inleiding

Hartelijk dank dat u gekozen hebt voor de accureinigingsborstel met telescoopsteel van Quigg. Hiermee hebt u een kwalitatief hoogwaardig product aangeschaft, dat voldoet aan de hoogste prestatie- en veiligheidsstandaards. Voor de juiste omgang en een lange levensduur raden wij u aan de volgende aanwijzingen in acht te nemen.

Lees de handleiding en vooral de veiligheidsaanwijzingen zorgvuldig door, voordat u het apparaat in gebruik neemt. U vindt een aantal belangrijke en nuttige aanwijzingen die voor het in gebruik nemen door iedere gebruiker begrepen en opgevolgd moeten worden. Bewaar de bedieningshandleiding en geef deze mee als u het apparaat aan iemand anders geeft.

EU-conformiteitsverklaring

De EU-conformiteitsverklaring kan bij de fabrikant/importeur worden aangevraagd.

 Producten met CE-markering voldoen aan de eisen van alle toepasselijke EG-richtlijnen. De netadapter voldoet aan de eisen van de Duitse wet op productveiligheid. Dit wordt aangetoond met het GS-teken van het onafhankelijke testinstituut:



Alleen voor de stekker netvoeding

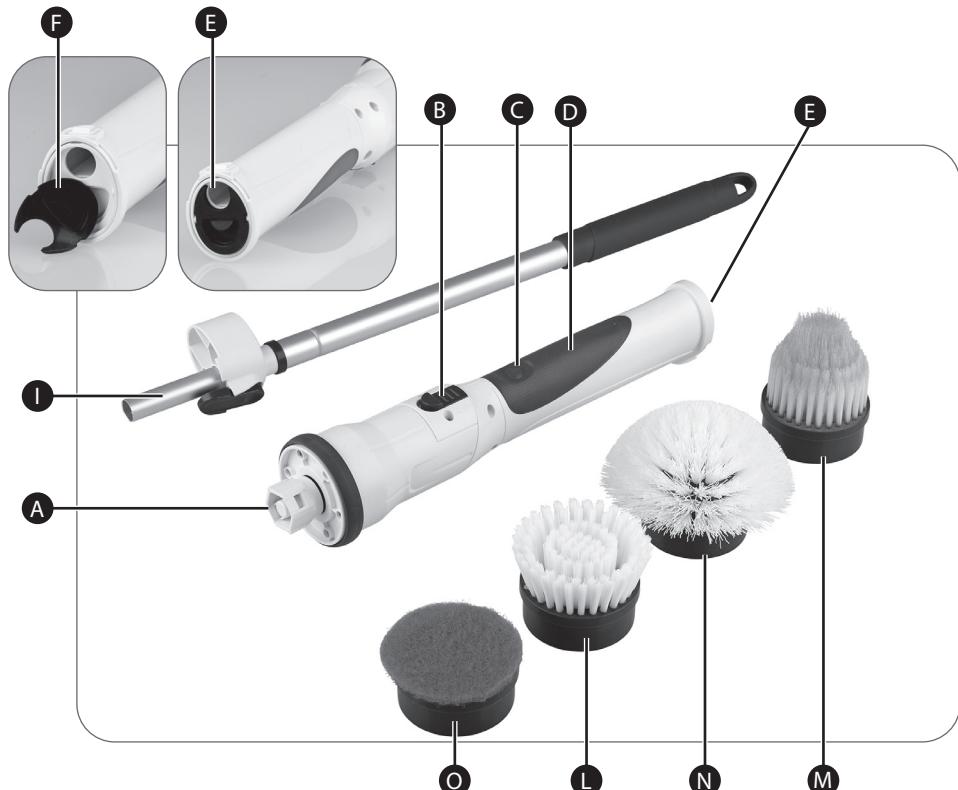
Gebruik volgens de voorschriften

De accureinigingsborstel met telescoopsteel is uitsluitend geschikt voor het reinigen van daarvoor geschikte voorwerpen of oppervlakken, zoals keramiek, steen en metaal. Niet gebruiken in zwembaden die water bevatten.

Bovendien is het apparaat niet bestemd voor commercieel gebruik, maar uitsluitend voor gebruik in de privéhuishouding. Ieder ander gebruik van of wijziging aan het apparaat is niet volgens de voorschriften en is principieel verboden. Voor schade die ontstaan is door niet reglementair gebruik of een verkeerde bediening, kan geen aansprakelijkheid geaccepteerd worden.

Uitgever van de handleiding:
Globaltronics GmbH & Co. KG
Bei den Mühren 5
20457 Hamburg
Duitsland

Productonderdelen / Bij de levering inbegrepen



- A) Opname
- B) Ontgrendelingsschuif
- C) AAN/UIT-toets
- D) Handgreep
- E) Opening voor de telescoopsteel
- F) Afdekking laadbus
- G) Laadbus (onder de afdekking; zonder afb.)
- H) Laadcontrolelampje (onder de afdekking; zonder afb.)
- I) Telescoopsteel

J) Stekkernetvoeding (zonder afb.)

K) Bedieningshandleiding en garantiekaart (zonder afb.)

Opzetstukken:

- L) Vlakke ronde borstel
- M) Kegelvormige ronde borstel
- N) Koepelvormige ronde borstel
- O) Reinigingsmat (incl. kunststof opname)

Technische en optische wijzigingen voorbehouden.

Veiligheid



Lees alle onderstaande veiligheidsaanwijzingen zorgvuldig en neem deze in acht. Bij het niet in acht nemen bestaat er gevaar voor ernstige ongelukken en verwondingen en het risico voor materiële schade en schade aan het apparaat.

Algemene veiligheidsaanwijzingen

Gevaren voor kinderen en personen met beperkte vermogens

- Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en/of kennis, als ze onder toezicht staan of geïnstructeerd werden over het veilige gebruik van het apparaat en de eventu-

ele daaruit voortkomende gevaren begrepen hebben.

- Het reinigen en onderhoud door de gebruiker mogen niet zonder toezicht uitgevoerd worden door kinderen.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Kinderen herkennen het gevaar niet dat ontstaan kan bij het omgaan met elektrische apparaten. Gebruik en bewaar het apparaat daarom buiten het bereik van kinderen.
- Houd het verpakkingsmateriaal verwijderd van kinderen – **verstikkingsgevaar!**

Gevaren bij de omgang met elektrische apparaten

- Sluit het apparaat alleen aan op een volgens de voorschriften geïnstalleerd stopcontact met een netspanning in overeenstemming met het typeplaatje.
- Een beschadigd verbindingssnoer kan niet worden vervangen. Verwijder een beschadigde stekkernetvoeding en vervang hem door een stekkernetvoeding van hetzelfde type. Controleer de stekkernetvoeding en het verbindingssnoer regelmatig op beschadigingen.
- Reparaties mogen alleen uitgevoerd worden door erkende werkplaatsen. Niet deskundig gerepareerde apparaten vormen een gevaar voor de gebruiker.
- Het apparaat mag alleen met de meegeleverde stekkernetvoeding en het bijbehorende oplaadstation worden opgeladen.
- Laat het apparaat niet zonder toezicht als het aanstaat om ongevallen te voorkomen.
- Dompel de stekkernetvoeding en het apparaat nooit in water. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Als het apparaat in het water is gevallen, trek dan eerst de stekkernetvoeding uit het stopcontact en haal daarna het apparaat uit het water. Gebruik het apparaat daarna niet meer, maar laat het eerst controleren door een erkend servicestation. Dit geldt ook als het verbindingssnoer of het apparaat beschadigd is of als het apparaat gevallen is.
- Let er op dat de stekkernetvoeding, het verbindingssnoer en het apparaat nooit op hete oppervlakken of in de buurt van warmtebronnen gelegd/gezet worden. Leg het verbindingssnoer zo neer dat het niet in contact komt met hete of scherpe voorwerpen.

Gevaar voor een elektrische schok!

- Knik in geen geval het verbindingssnoer en wikkel het niet om het apparaat want dit kan leiden tot een breuk in het snoer.
- Trek altijd de stekkernetvoeding uit het stopcontact bij storingen, vóór iedere reiniging of als er geen verbinding met het apparaat is! Trek nooit aan het verbindingssnoer! **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Open het apparaat en/of de stekkernetvoeding nooit zelf en probeer in geen geval om met metalen voorwerpen in het apparaat te komen. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Gebruik het apparaat niet, als u op een vochtige ondergrond staat of als uw handen of het apparaat nat zijn. **Gevaar voor een elektrische schok!**

Gevaren bij het gebruik van de accureinigingsborstel met telescoopsteel

- Gebruik uitsluitend de meegeleverde stekkernetvoeding (model: XH0500-0500WG) voor het opladen van de reinigingsborstel (lithium-ion-accu 3,7 V (DC), 2200 mAh). Laad in geen geval niet-herlaadbare batterijen op!
- Explosiegevaar!**
- Dek de stekkernetvoeding en het apparaat niet af; dit om oververhitting te voorkomen!
 - Leeggelopen of beschadigde accu's moeten onmiddellijk uit het apparaat worden verwijderd. Voorkom contact met de huid, de ogen en de slijmvliezen. Bij contact met batterij- resp. accuvloeistof de desbetreffende plaatsen meteen rijkelijk spoelen met helder water en meteen een arts raadplegen!
 - Probeer niet het omhulsel van de accu te openen of de accu uit elkaar te halen, want hierdoor kan de accu beschadigd raken. **Verhoogd gevaar voor uitlopen!**
 - Voorkom harde stoten en trillingen.

- Bewaar het apparaat en de accessoires niet op hete, koude, vochtige of vuile plaatsen. Extreme omgevingsomstandigheden hebben een negatieve invloed op het oplaadvermogen van de accu.
- Wees bijzonder voorzichtig als u op de trap aan het reinigen bent. Gevaar voor ongevallen! **Gevaar voor vallen!**
- Gebruik geen defecte accessoires.
- Let er bij gebruik van de telescoopsteel altijd op dat deze stevig is vergrendeld of vastgezet in de gewenste lengte-instelling. **Gevaar voor verwondingen!**
- Neem alle aanwijzingen in het hoofdstuk 'Onderhoud, reiniging en verzorging' in acht.
- Gebruik het apparaat niet als de behuizing herkenbare schade vertoont of als u denkt dat er iets kapot is (bijv. na een val).
- Vóór het reinigen, onderhouden, aanbrengen of verwijderen van accessoires moet het apparaat worden uitgeschakeld.
- Na de behandeling kan de vloer of het behandelde op-

pervlak vochtig zijn. Loop pas over de gereinigde vloeren als deze helemaal droog zijn.

Gevaar voor uitglijden!

- Voorkom het contact met bewegende onderdelen. Zorg ervoor dat handen, haren, kleding en andere lichaamsdelen evenals voorwerpen die niet gereinigd moeten worden, tijdens het gebruik niet in contact komen met bewegende onderdelen, om persoonlijk letsel of materiële schade te voorkomen.
- Let er vóór het gebruik op dat het betreffende opzetstuk correct en stevig op het apparaat is aangebracht.
- Gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen, om schade aan de opzetstukken en de te reinigen voorwerpen/oppervlakken te voorkomen. Gebruik reinigingsmiddelen volgens de specificaties van de desbetreffende fabrikant en draag hierbij evt. geschikte beschermende handschoenen.
- Draag tijdens het gebruik altijd een geschikte veiligheidsbril, om te voorkomen

dat er vuil en/of reinigingsmiddel in uw ogen komt.

- Gebruik het apparaat uitsluitend met de correct afgesloten afdekking van de laadbus.
- Zorg ervoor dat er geen water of andere vloeistoffen binnen in het apparaat komen.
- Het apparaat is niet geschikt voor de reiniging van gevoelige oppervlakken. Elke aansprakelijkheid voor beschadigde voorwerpen/oppervlakken is uitgesloten!

Verklaring symbolen en verdere informatie

De volgende symbolen en signaalwoorden worden in deze bedieningshandleiding, op het apparaat en/of op de verpakking gebruikt of dienen voor de weergave van extra informatie.



Bedieningshandleiding lezen en in acht nemen!



Belangrijke waarschuwingen zijn gekenmerkt met dit symbool.

Gevaar – met betrekking tot persoonlijk letsel

Let op – met betrekking tot materiële schade



Belangrijke informatie wordt gekenmerkt met dit symbool.



De stekker netvoeding voldoet aan beschermingsklasse II.



Het basisapparaat voldoet aan veiligheidsklasse III.

IPX4

Het basisapparaat is spatwaterbestendig.



Gebruik de stekker netvoeding alleen in droge binnenuimtes. Houd de stekker netvoeding en het basisapparaat bij het opladen uit de buurt van vocht en nattigheid.



Polariteit aansluitstekker: buiten (-) / binnen (+)



Fail-Safe-veiligheidstransformator voor lage veiligheids-spanning



Schakelvoeding



Dit symbool wijst op speciale voorschriften voor de verwijdering van oude apparaten (zie hoofdstuk 'Verwijdering').



Dit symbool wijst op speciale voorschriften voor de verwijdering van accu's (zie het hoofdstuk 'Verwijdering').

Opbouw en montage

Voor het eerste gebruik



Gevaar

Controleer het apparaat na het uitpakken op volledigheid en eventuele transportschade om gevaarlijke situaties te voorkomen. Gebruik het in geval van twijfel niet, maar neem in dat geval contact op met onze klantenservice. Het serviceadres vindt u in onze Garantiebepalingen op de Garantiekartaat.

Het apparaat en de accessoires zitten ter bescherming tegen transportschade in een verpakking.

- Haal het apparaat voorzichtig uit zijn verpakking.
- Verwijder alle delen van de verpakking.
- Verwijder de stofresten van de verpakking van het apparaat en alle accessoires volgens de opgaven in hoofdstuk 'Onderhoud, reiniging en verzorging'.

Opladen van de accu



Laad het apparaat vóór het eerste gebruik gedurende ca. 4 uur op.



Tijdens het laadproces, als de basis met de stekker netvoeding is verbonden die op het stroomnet is aangesloten, kan het apparaat niet gebruikt worden.

Om de accu van het apparaat op te laden, gaat u als volgt te werk:

- Open de afdekking (F) van de laadbus (G).
- Sluit de laadstekker van de stekker netvoeding (J) aan op de laadbus (G).
- Sluit nu de stekker netvoeding (J) aan op een geschikt stopcontact. Het laadcontrolelampje (H) (onder de afdekking (F)) knippert tijdens het laadproces.
- Het laadcontrolelampje (H) brandt voortdurend zodra de accu volledig is opgeladen.
- Als het laadcontrolelampje voortdurend brandt, ontkoppel dan de stekker netvoeding (J) van het stroomnet en trek de laadstekker uit de laadbus (G).
- Sluit nu de afdekking (F) van de laadbus (G) volledig en correct af.

Bediening

Uw reinigingsborstel beschikt over 4 verschillende reinigingsopzetstukken, die u afhankelijk van het type en de toestand van het te reinigen voorwerp resp. het te reinigen oppervlak op het apparaat kunt aanbrengen.

Bij een correcte montage en correct afgesloten afdekking (F) maakt de spatwaterbestendige uitvoering van het apparaat de reiniging met een ruime hoeveelheid water mogelijk. Dompel het apparaat nooit in vloeistof.

Hardnekkig vuil kan met het apparaat en de betreffende opzetstukken snel en efficiënt van bijv. tegels, stenen vloeren, keramiek en metaal worden verwijderd, zodat u bijvoorbeeld veel delen van uw badkamer met het apparaat kunt reinigen. Gebruik het apparaat niet op gevoelige oppervlakken, om eventuele schade te voorkomen. Test het apparaat resp. het betreffende opzetstuk indien nodig op een onopvallende plek van het te bewerken oppervlak.



Om te voorkomen dat reinigingsmiddel of vuil tijdens het reinigen door de centrifugale kracht naar buiten wordt geslingerd, wordt het apparaat met een relatief gering toerental gebruikt.

Let op: Afhankelijk van de frequentie en het type gebruik kan het noodza-

kelijk zijn dat slijtonderdelen, zoals de verschillende opzetstukken, na enige tijd worden vervangen. Deze slijtonderdelen kunt u bestellen via onze klantenservice. Het serviceadres resp. de contactgegevens vindt u op de garantiekaart. Daar vindt u ook informatie over prijzen en verzendkosten.

Opzetstukken

Welk opzetstuk is waarvoor?

Vlakke ronde borstel (L):

Gebruik de vlakke ronde borstel voor het reinigen van grotere oppervlakken zoals vloeren, tegels, wasbakken of het bad.

Kegelvormige ronde borstel (M)

Dit opzetstuk is geschikt voor het reinigen van kieren, hoeken en nissen.

Koepelvormige ronde borstel (N):

Deze ronde borstel is door zijn vorm geschikt voor het reinigen van niet-vlakke, gebogen oppervlakken, zoals afvoeren, afvoeropeningen, sokkels (bijv. toilet), enz.

Reinigingsmat (O):

Dit opzetstuk bestaat uit twee onderdelen – de reinigingsmat zelf en de kunststof opname die op het apparaat wordt aangebracht. De reinigingsmat wordt met klittenband aangebracht op de bijbehorende kunststof op-

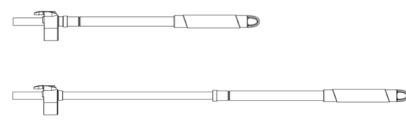
name. Plaats de reinigingsmat zoveel mogelijk in het midden op de kunststof opname. Het opzetstuk is geschikt voor het reinigen (schuren) van grotere, effen oppervlakken (bijv. tegels, bad, opzetplaten).

Aanbrengen/verwijderen van de opzetstukken:

Let op: Vóór het aanbrengen of verwijderen van de accessoires moet het apparaat worden uitgeschakeld.

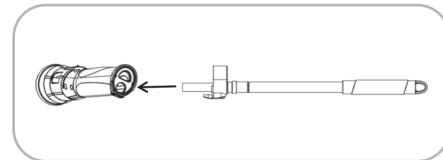
- Neem het betreffende opzetstuk in uw hand en plaats het zodanig op de opname (A) dat de daar aangebrachte meenemer in de daarvoor bestemde opening van het opzetstuk wordt geleid. U herkent aan de vorm hoe de delen in elkaar gezet moeten worden. Let er absoluut op dat het opzetstuk stevig en correct aangebracht en vergrendeld is, voor dat u het apparaat inschakelt.
- Om het opzetstuk weer van het apparaat te verwijderen, trekt u het naar voren uit de inzetopening (A).

Om moeilijk bereikbare plaatsen te kunnen bereiken, wordt aanvullend een telescoopsteel (I) meegeleverd die u op het apparaat kunt aansluiten en desgewenst op de gewenste lengte kunt instellen.

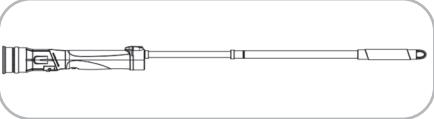


Om de telescoopsteel op het apparaat aan te sluiten, gaat u als volgt te werk:

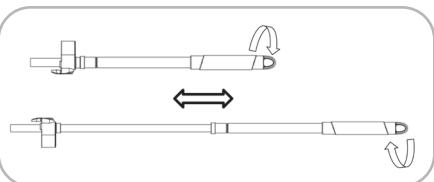
- Neem de telescoopsteel (I) in uw hand en steek het dunne uiteinde van de handgreep in de opening (E) aan de onderkant van de behuizing van het apparaat.



- Lijn de telescoopsteel (I) en het apparaat zo uit, dat het aansluitstuk dat is bevestigd aan het bovenste uiteinde van de telescoopsteel (I) is uitgelijnd met de vorm van de behuizing van het apparaat, en schuif de twee delen in elkaar totdat de zekeringshendel op het aansluitstuk vastklikt en beide delen stevig met elkaar verbonden zijn.



- Om de lengte van de telescoopsteel (I) in te stellen, draait u de handgreep een klein stukje tegen de wijzers van de klok in en trekt/duwt u hem in de gewenste lengte. Draai de handgreep nu weer met de wijzers van de klok mee vast om de ingestelde lengte vast te zetten. Zorg er daarbij voor dat de instelling vaststaat om een verstelling van de lengte tijdens het gebruik te voorkomen.

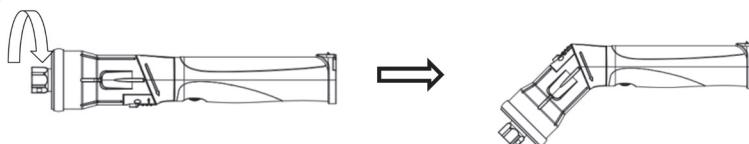


- Om de telescoopsteel (I) van het apparaat te ontkoppelen, drukt u op de zekeringshendel en trekt u de telescoopsteel (I) van het apparaat.

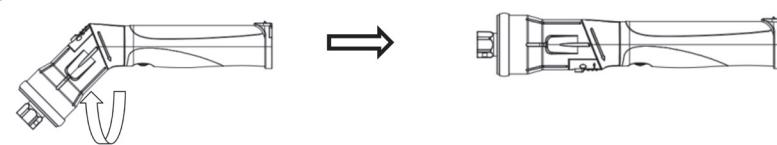
Gebruik van het apparaat

Voor veelzijdig en gemakkelijk gebruik kan het bovenste gedeelte van het apparaat worden gedraaid, zodat het apparaat in een haakse vorm kan worden gebruikt. Bepaalde gebieden zijn dus gemakkelijker te bereiken en kunnen gemakkelijker worden gereinigd.

- Schuif hiervoor de ontgrendelings-schuif (B) tot aan de rand naar boven en draai het bovenste gedeelte van het apparaat met de wijzers van de klok mee totdat de ontgrendelings-schuif (B) weer in de onderste positie vastklikt en het apparaat in de haakse vorm vastzit.



- Om het apparaat weer recht te zetten, schuift u de ontgrendelingsschuif (B) weer naar boven om de fixatie te ontgrendelen en draait u het bovenste gedeelte van het apparaat tegen de wijzers van de klok in totdat de ontgrendelingsschuif (B) weer in de onderste positie vastklikt en het apparaat in een rechte positie vastzit.



- Breng het gewenste opzetstuk aan op het apparaat.
- Als u reinigingsmiddel wilt gebruiken, brengt u dit nu aan op het te reinigen oppervlak.
- Schakel het apparaat in door op de AAN/UIT-toets (C) te drukken.
- Leid nu het betreffende opzetstuk met lichte druk over het te reinigen gedeelte.
- Schakel het apparaat na het gebruik uit door nog een keer op de AAN/UIT-toets (C) te drukken.

Reinig het apparaat en de gebruikte opzetstukken na ieder gebruik volgens de aanwijzingen in het hoofdstuk "Onderhoud, reiniging en verzorging".

Storing en oplossing

Storing:	Oorzaak:	Oplossing:
Het apparaat doet helemaal niets.	De accu is leeg.	Laad de accu zoals in deze bedieningshandleiding beschreven.
	AAN/UIT-toets niet ingedrukt.	Druk op de AAN/UIT-toets om het apparaat aan te zetten.

Neem bij hier niet vermelde storingen a.u.b. contact op met onze klantenservice. Onze adviseurs helpen u graag verder. Het serviceadres vindt u in onze Garantiebepalingen op de apart bijgevoegde Garantiekaart. Aangezien we voortdurend sleutelen aan onze producten om ze te verbeteren, kan het zijn dat we het ontwerp aanpassen en eventueel technische wijzigingen aanbrengen. Deze bedieningshandleiding kunt u ook als pdf-bestand downloaden op onze startpagina www.gt-support.de.

Onderhoud, reiniging en verzorging



Gevaar

Zorg ervoor dat er geen water in het apparaat binnendringt.



Gevaar

Zolang het apparaat ingeschakeld is, de opzetstukken niet verwijderen, opzetten of reinigen.

Gevaar voor verwondingen!



Gevaar

Schakel het apparaat vóór de reiniging altijd uit. Let erop dat er in geen geval water binnen in het apparaat komt.



Gevaar

Trek voor het reinigen altijd de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat helemaal afkoelen, voordat u het reinigt en opbergt!

Gevaar voor een elektrische schok!

- Haal het desbetreffende opzetstuk er af voordat u het reinigt. Voor het reinigen van de buitenkant van het apparaat en de telescoopsteel (l) gebruikt u een matig vochtige, goed uitgewrongen doek. Wrijf de behuizing vervolgens goed droog. Gebruik in geen geval oplos-, reinigings- of schuurmiddelen.
- De opzetstukken (incl. reinigingsmat) kunt u onder stromend, warm water reinigen. Laat de opzetstukken na de reiniging volledig drogen.

Opbergen:

- Reinig het apparaat voordat u het opbergt.
- Bewaar het apparaat en de accessoires ervan op een droge en vorstvrije, voor kinderen ontoegankelijke plek, het beste in de originele verpakking.

Technische gegevens

Basisapparaat:	GT-SF-RBA-01
Laadspanning:	5 V 
Laadstroom:	500 mA
Looptijd (volledig opgeladen):	ca. 1,5 uur ($\pm 10\%$)
Oplaadtijd:	ca. 4 uur
Veiligheidsklasse:	IPX4
Veiligheidsklasse:	III 
Gebruiks-/laadtemperatuur:	apparaat alleen gebruiken of opladen bij een temperatuur tussen 0°C en 35°C.

Geïntegreerde accu:

Spanning:	3,7 V 
Capaciteit:	2200 mAh

Oplader (stekkernetvoeding):

Model:	XH0500-0500WG
Ingangsspanning:	100-240 V~
Frequentie:	50/60 Hz
Ingangsstroom:	0,2 A
Uitgangsspanning:	5 V 
Uitgangsstroom:	500 mA
Uitgangsvermogen:	2,5 W
Veiligheidsklasse:	II 

Verwijdering



De verpakking van het product bestaat uit te recycelen materialen. Het verpakkingsmateriaal kan voor recycling afgegeven worden op openbare inzamelplaatsen.



Oude apparaten horen niet bij het huisvuil!

In overeenstemming met wettelijke voorschriften moet het oude apparaat aan het einde van zijn levensduur ingeleverd worden bij een geschikte opslag voor afval. Op die manier worden de waardevolle stoffen in oude apparaten hergebruikt en wordt het milieu gespaard. Voor meer informatie kunt u contact opnemen met de verantwoordelijke gemeentelijke instantie of uw plaatselijk afvalverwerkingsstation.

Aanwijzing voor het verwijderen van Li-Ion-accu's



LET OP - de accu bevat milieugevaarlijke stoffen.

Het verwijderen met het huisvuil is sinds 1-10-1998 wettelijk verboden. Verwijder de accu volgens de geldende wettelijke bepalingen via de handel of een door de openbaar erkende instanties daarvoor ingerichte inzamelplaats!

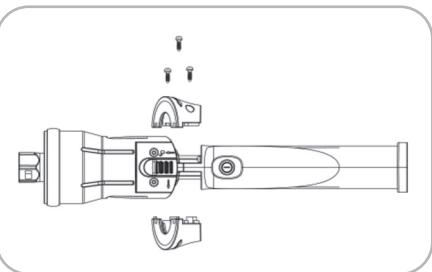
Verwijderen van de accu

Let op: De accu moet gescheiden van de andere onderdelen van het apparaat verwijderd worden. Als de accu leeg is, haalt u de accu eruit en verwijdert u hem volgens de voorschriften.

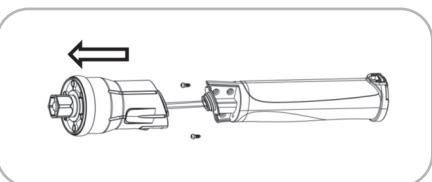
De accu kunt u als volgt verwijderen:

- Koppel de reinigingsborstel van de stekker netvoeding (J) los voordat u de accu eruit haalt.
- Gebruik het apparaat net zolang tot het niet meer werkt.
- Verwijder de drie schroeven op het middelste deel van de behuizing en verwijder de nu losgedraaide

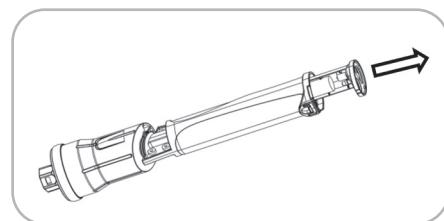
bovenste en onderste afdekking van dit deel van de behuizing.



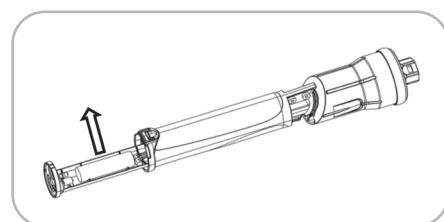
- Trek de twee overige delen van de behuizing iets uit elkaar en knip de twee leidingen door die nu toegankelijk zijn.



- Draai de twee schroeven van de handgreep los.
- Trek nu de accuhouder uit de handgreep door deze bij de opening voor de telescoopsteel (E) uit de handgreep te trekken.



- Ontkoppel de accufixatie en verwijder de accu.



- Verwijder de accu volgens de voorschriften.

QUIGG

Brosse de nettoyage sur batterie
avec poignée télescopique

GT-SF-RBA-01



Sommaire

Sommaire	26	Utilisation	37
Généralités	27	Accessoires	37
Introduction	27	Mise en place/retrait des accessoires	38
Déclaration de conformité UE	27	Utilisation de l'appareil	40
Utilisation conforme	27		
Composants / Contenu de l'emballage	28	Pannes et solutions	42
Sécurité	29	Maintenance, nettoyage et entretien	43
Consignes générales de sécurité	29	Rangement	43
Risques pour les enfants et les personnes dont les facultés sont limitées	29		
Risques liés à l'utilisation d'appareils électriques	30	Données techniques	44
Risques liés à l'utilisation de la brosse de nettoyage sur batterie avec poignée télescopique	31		
Explication des symboles et autres informations	34	Recyclage	45
		Remarque sur la mise au rebut des accus Li-ion	45
Installation et montage	36	Retrait de la batterie	45
Avant la première utilisation	36		
Chargement de la batterie	36		

Généralités

Introduction

Nous vous remercions d'avoir choisi la brosse de nettoyage sur batterie avec poignée télescopique de Quigg. Vous venez d'acquérir un produit de qualité qui satisfait aux normes de performance et de sécurité les plus élevées. Afin de manipuler correctement l'appareil et de garantir sa longévité, nous vous recommandons de respecter les indications suivantes.

Veuillez lire attentivement cette notice d'utilisation et notamment les consignes de sécurité avant la mise en service de l'appareil. Vous y trouverez un certain nombre de recommandations importantes et utiles qui doivent être comprises et observées par tous les utilisateurs avant la mise en service. Conservez cette notice d'utilisation et donnez-la avec l'appareil si vous le remettez à une autre personne.

Déclaration de conformité UE

La déclaration de conformité UE est disponible auprès du constructeur/importateur.

 Les produits portant le symbole CE satisfont aux exigences de toutes les directives CE en vigueur. L'adaptateur secteur répond aux exigences de la loi sur la sécurité des produits. Ceci est prouvé par le sigle GS de l'institut de contrôle indépendant :



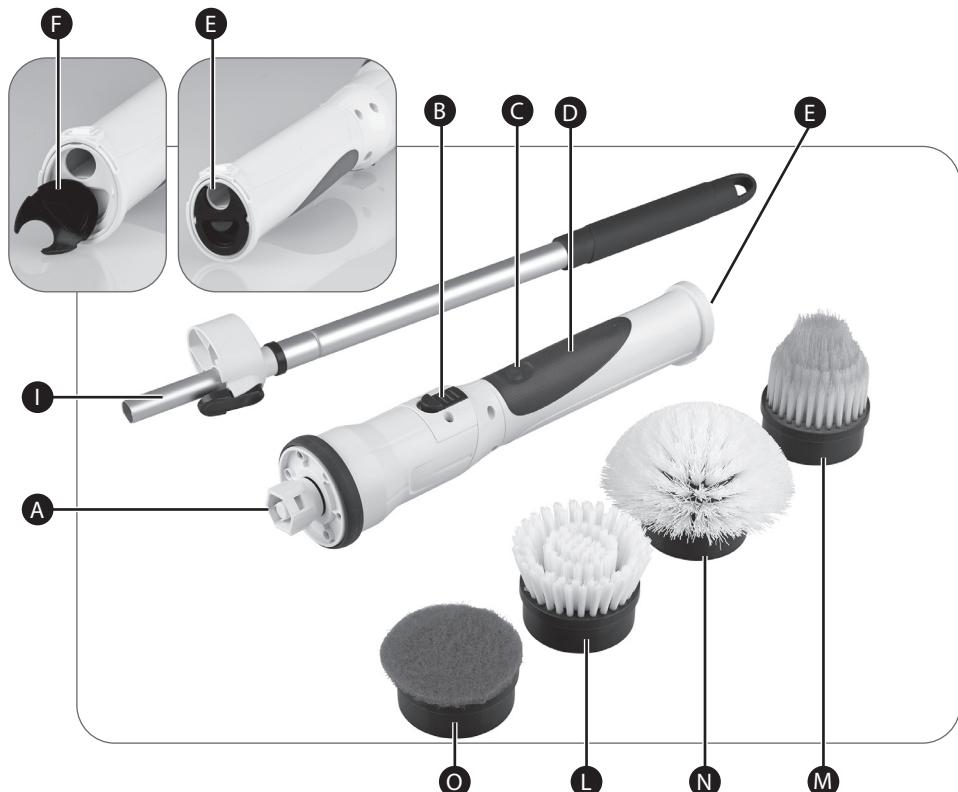
Uniquement pour adaptateur

Utilisation conforme

La brosse de nettoyage sur batterie avec poignée télescopique est conçue exclusivement pour le nettoyage d'objets et de surfaces adaptés en céramique, en pierre, en métal, etc. par exemple. Ne pas utiliser dans les bassins contenant de l'eau. De plus, l'appareil n'est pas destiné à une utilisation professionnelle mais uniquement à une utilisation privée. Toute autre utilisation ou modification de l'appareil n'est pas conforme et est strictement interdite. Nous ne pouvons être tenus responsables des dommages survenus à la suite d'une utilisation non conforme ou incorrecte.

Éditeur de la notice :
Globaltronics GmbH & Co. KG
Bei den Mühren 5
20457 Hamburg
Allemagne

Composants / Contenu de l'emballage



- A) Logement
- B) Coulisse de déverrouillage
- G) Bouton marche/arrêt
- D) Poignée
- E) Orifice pour poignée télescopique
- F) Cache de la prise de charge
- G) Prise de charge (sous le cache ; sans ill.)
- H) Voyant de chargement (sous le cache ; sans ill.)

- I) Poignée télescopique
- J) Adaptateur (sans ill.)
- K) Notice d'utilisation et carte de garantie (non illustrées)

Accessoires :

- L) Brosse ronde plate
- M) Brosse conique
- N) Brosse ronde
- O) Patin de nettoyage (avec support en plastique)

Sous réserve de modifications techniques et visuelles.

Sécurité



Veuillez lire et respecter les consignes de sécurité énoncées ci-après. Le non-respect de ces consignes peut engendrer des risques d'accident et de blessures, ainsi que des dommages matériels ou des dysfonctionnements de l'appareil.

Consignes générales de sécurité

Risques pour les enfants et les personnes dont les facultés sont limitées

- Les enfants âgés de plus de 8 ans et les personnes dont les facultés physiques, sensorielles ou mentales sont limitées ou les personnes manquant d'expérience et/ou de connaissances sont autorisés à utiliser cet appareil, à condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient été instruits quant à son usage

sûr et qu'ils aient compris les dangers en résultant.

- Les enfants n'ont pas le droit de procéder au nettoyage et l'entretien de l'appareil, sauf s'ils sont sous surveillance.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les enfants ne sont pas conscients du danger inhérent à l'utilisation d'appareils électriques. Par conséquent, utilisez et conservez l'appareil hors de portée des enfants.
- Conservez l'emballage hors de portée des enfants – **Risque d'asphyxie !**

Risques liés à l'utilisation d'appareils électriques

- Branchez l'adaptateur uniquement sur une prise secteur installée de manière conforme et dont la tension de secteur respecte la plaque signalétique.
- Un cordon d'alimentation défectueux ne peut pas être remplacé. Mettez au rebut tout adaptateur défectueux et remplacez-le par un adaptateur du même type. Vérifiez régulièrement l'absence de dommages au niveau de l'adaptateur et du cordon d'alimentation.
- Seuls des ateliers spécialisés et habilités sont autorisés à effectuer les réparations. Les appareils réparés par un personnel non spécialisé représentent un danger pour l'utilisateur.
- L'appareil peut être utilisé uniquement avec l'adaptateur fourni.
- Afin d'éviter tout accident, ne laissez pas l'appareil

sans surveillance pendant qu'il fonctionne.

- Ne plongez jamais le bloc d'alimentation ou l'appareil dans l'eau.

Risque d'électrocution !

- Si l'appareil venait à tomber dans l'eau, débranchez d'abord l'adaptateur avant de le sortir de l'eau. Avant de réutiliser l'appareil, le faire vérifier par un SAV agréé. Ceci s'applique également en cas de détérioration du cordon d'alimentation ou de l'appareil, ou encore en cas de chute de l'appareil.
- Assurez-vous de ne jamais placer l'adaptateur, le cordon d'alimentation et l'appareil sur des surfaces chaudes ou à proximité de sources de chaleur. Placez le cordon d'alimentation de telle manière qu'il n'entre pas en contact avec des objets chauds ou tranchants.

Risque d'électrocution !

- Ne pliez jamais le cordon d'alimentation et ne l'en-

roulez pas autour de l'appareil sous peine de rupture du cordon.

- Débranchez toujours l'adaptateur en cas de dysfonctionnements, avant tout nettoyage et lorsque l'appareil n'est pas utilisé ! Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation !

Risque d'électrocution !

- N'ouvrez jamais l'appareil ou l'adaptateur vous-même et n'essayez en aucun cas d'introduire à l'intérieur des objets métalliques.

Risque d'électrocution !

- N'utilisez jamais l'appareil lorsque vous vous trouvez sur un sol humide ou que vos mains ou l'appareil sont mouillés.

Risque d'électrocution !

Risques liés à l'utilisation de la brosse de nettoyage sur batterie avec poignée télescopique

- Utilisez exclusivement l'adaptateur fourni avec l'appareil (modèle : XH0500-0500WG) pour charger la brosse de nettoyage (batterie lithium-ion 3,7 V (DC), 2 200 mAh). Ne rechargez jamais des piles non rechargeables !

Risque d'explosion !

- Ne couvrez pas l'adaptateur ni l'appareil pour éviter toute surchauffe éventuelle !
- Toute batterie endommagée ou présentant une fuite d'électrolyte doit être immédiatement retirée de l'appareil. Évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. En cas de contact avec le liquide des piles ou des accus, rincez abondamment la zone concernée à l'eau claire et consultez immédiatement un médecin !
- N'essayez en aucun cas d'ouvrir le boîtier de la batterie ou de démonter la batterie, cela risquerait de la détériorer.

Risque élevé d'écoulement !

- Évitez les chocs importants et secousses.

- N'entreposez pas l'appareil et les accessoires dans des endroits extrêmement froids ou chauds, humides ou sales. Des conditions ambiantes extrêmes affectent la capacité de charge de la batterie.
- Faites très attention lors du nettoyage de marches d'escalier ! **Risque de chute !**
- N'utilisez pas d'accessoires défectueux.
- Lors de l'utilisation de la poignée télescopique, veillez toujours à ce qu'elle soit fixée et verrouillée à la longueur souhaitée. **Risque de blessure !**
- Veuillez respecter les indications du chapitre « Maintenance, nettoyage et entretien ».
- Ne mettez pas l'appareil en service si le boîtier présente des dommages visibles ou en cas de dommage invisible possible (p. ex. après une chute).
- Éteignez l'appareil avant toute opération de nettoyage et d'entretien, ou avant de mettre ou de retirer un accessoire.
- À l'issue du traitement, le sol ou la surface nettoyée peut

être humide. Ne marchez sur la surface nettoyée que lorsque cette dernière est entièrement sèche.

Risque de chute !

- Évitez tout contact avec les parties mobiles. Afin d'éviter tout dommage corporel ou matériel, tenez vos mains, cheveux, vêtements et parties du corps ou tout autre objet ne nécessitant pas de nettoyage éloignés des parties mobiles pendant le fonctionnement.
- Avant toute utilisation, vérifiez que l'embout souhaité est correctement et solidement monté sur l'appareil.
- N'utilisez pas de détergents agressifs qui pourraient endommager les embouts, mais aussi les objets/surfaces à nettoyer. Respectez les instructions du fabricant du détergent utilisé et portez des gants de protection adaptés si nécessaire.
- Pendant l'utilisation de l'appareil, portez toujours des lunettes de protection adéquates pour éviter toute projection de saleté et/ou de produit détergent dans vos yeux.

- N'utilisez l'appareil que si le cache de la prise de charge est correctement fermé.
- Veillez à ne pas laisser s'infiltrer d'eau ou de liquide à l'intérieur de l'appareil.
- L'appareil n'est pas conçu pour le nettoyage de surfaces sensibles. Nous déclinons toute responsabilité en cas d'objets ou de surfaces endommagés !

Explication des symboles et autres informations

Les symboles et termes d'avertissement suivants figurent dans cette notice d'utilisation, sur l'appareil ou sur l'emballage, ou représentent des informations complémentaires.



Veuillez lire et respecter la notice d'utilisation !



Les consignes de sécurité importantes sont désignées par ce symbole.

Danger – Concerne les dommages corporels

Attention – Concerne les dommages matériels



Les informations importantes sont désignées par ce symbole.



L'adaptateur correspond à la classe de protection II.



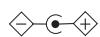
L'appareil de base correspond à la classe de protection III.



L'appareil de base est protégé contre les projections d'eau.



Utilisez l'adaptateur uniquement à l'intérieur, dans des pièces exemptes d'humidité. Pendant le chargement, veillez à ce que l'adaptateur et l'appareil de base ne soient pas exposés à de l'humidité.



Polarité du connecteur : externe (-) / interne (+)



Transformateur de sécurité de type « Fail-Safe » pour la très basse tension de sécurité



Alimentation à découpage



Ce symbole fait référence aux prescriptions spéciales en matière d'élimination des appareils usagés (voir le chapitre « Recyclage »).



Ce symbole fait référence aux prescriptions spéciales en matière d'élimination des batteries (voir le chapitre « Élimination »).

Installation et montage

Avant la première utilisation



Danger

Après avoir sorti l'appareil de son emballage, veuillez contrôler qu'il est bien complet et qu'il n'a pas subi de dommage lors du transport, afin d'éviter tout danger. En cas de doute, ne l'utilisez pas et adressez-vous à notre SAV. Les coordonnées de notre SAV figurent dans nos conditions de garantie ainsi que sur la carte de garantie.

L'appareil est placé dans un emballage en vue d'éviter tout dégât lors du transport.

- Retirez avec précaution l'appareil de son emballage de vente.
- Retirez tous les éléments d'emballage.
- Nettoyez l'appareil ainsi que tous les accessoires pour enlever les résidus de poussières d'emballage conformément aux instructions du chapitre « Maintenance, nettoyage et entretien ».

Chargement de la batterie



Avant la première utilisation, chargez l'appareil pendant env. 4 heures.



Il est impossible de faire fonctionner l'appareil pendant le processus de charge, lorsque l'appareil est branché à une prise secteur.

Pour charger la batterie de l'appareil, procédez comme suit :

- Ouvrez le cache (F) de la prise de charge (G).
- Branchez l'adaptateur du bloc d'alimentation (J) à la prise de charge (G).
- Branchez ensuite le bloc d'alimentation (J) à une prise murale adaptée. Le voyant de charge (H) (en-dessous du cache (F)) clignote pendant le processus de charge.
- Lorsque la batterie est entièrement chargée, le voyant de charge (H) reste allumé.
- Lorsque le voyant de charge reste allumé, débranchez le bloc d'alimentation (J) du courant électrique et retirez l'adaptateur de la prise de charge (G).
- Puis, fermez complètement et correctement le cache (F) de la prise de charge (G).

Utilisation

Votre brosse de nettoyage à piles est équipée de 4 accessoires de nettoyage différents, que vous pouvez fixer sur l'appareil selon le type d'objet ou de surface à nettoyer.

L'appareil étant protégé contre les projections d'eau, s'il est correctement assemblé et que le cache (F) de la prise de charge est correctement fermé, il peut être utilisé pour un nettoyage avec une grande quantité d'eau. Néanmoins, ne plongez pas l'appareil dans des liquides.

Avec ses accessoires, l'appareil permet d'éliminer rapidement et efficacement les taches tenaces sur le carrelage, les pavés, la céramique, le métal, etc. Vous pouvez ainsi nettoyer, par exemple, de nombreuses parties de votre salle de bain. N'utilisez pas l'appareil sur des surfaces sensibles pour ne pas les endommager. Si nécessaire, essayez l'appareil ou l'accessoire que vous souhaitez utiliser sur une zone non visible de la surface à traiter.



Pour éviter les projections de détergent ou de poussière sous l'effet de la force centrifuge pendant le nettoyage, l'appareil fonctionne avec une vitesse de rotation relativement faible.

Remarque : selon la fréquence et la nature de l'utilisation, il peut être néces-

saire de remplacer les pièces d'usure telles que les différents accessoires après un certain temps. Vous pouvez acheter ces pièces d'usure via notre service client. L'adresse et les coordonnées de notre service client figurent sur la carte de garantie. Vous y trouverez également des informations sur les prix et les frais d'envoi de ces pièces.

Accessoires :

À quoi servent les différents accessoires ?

Brosse ronde plate (L) :

Utilisez la brosse ronde plate pour nettoyer les grandes surfaces telles que les sols, les carrelages, les lavabos, les baignoires, etc.

Brosse conique (M)

Cet accessoire permet de nettoyer les joints, les coins et les niches.

Brosse ronde (N) :

En raison de sa forme, cette brosse ronde convient pour le nettoyage de surfaces non planes et bombées, telles que les gouttières, les orifices de vidange, les socles (par ex. les toilettes), etc.

Patin de nettoyage (O) :

Cet accessoire est en deux parties : le patin de nettoyage et son support en plastique qui se fixent sur l'appareil. Le

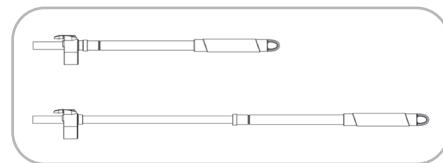
patin de nettoyage adhère à son support en plastique grâce à un système Velcro. Placez le patin de nettoyage le plus au centre possible du logement en plastique. L'accessoire permet de nettoyer (polir) de grandes surfaces planes (telles que du carrelage, des baignoires, des étagères, etc.).

Mise en place/retrait des accessoires :

Remarque : éteignez impérativement l'appareil avant d'installer ou de retirer des accessoires.

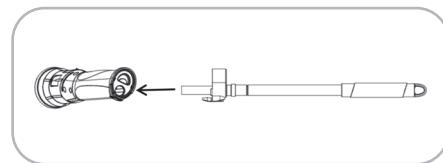
- Prenez l'accessoire que vous avez choisi pour le placer sur l'insert (A) de telle manière que l'entraîneur qui s'y trouve s'engage dans l'ouverture prévue à cet effet au niveau de l'accessoire. Vous saurez à leur forme comment assembler les deux parties. Veillez impérativement à ce que l'accessoire soit bien positionné et fixé avant d'allumer l'appareil.
- Pour retirer l'accessoire de l'appareil, retirez-le de l'insert (A) par l'avant.

Pour atteindre plus facilement les zones difficiles d'accès, une poignée télescopique (I) est également incluse, qu'il est possible d'installer sur l'appareil et de régler à la longueur souhaitée.

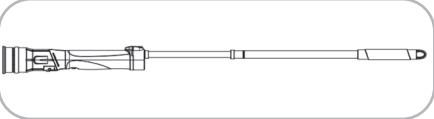


Pour positionner la poignée télescopique (I) sur l'appareil, procédez comme suit :

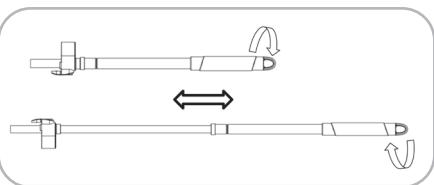
- Prenez la poignée télescopique (I) en main et insérez-la dans l'orifice (E) situé sous le corps de l'appareil, l'extrémité la plus fine étant tournée vers l'extérieur de la poignée.



- Alignez la poignée télescopique (I) et l'appareil de façon à ce que le connecteur situé à l'extrémité supérieure de la poignée télescopique (I) soit aligné avec la forme du corps de l'appareil et poussez les deux parties l'une dans l'autre jusqu'à ce que le levier de verrouillage du connecteur s'enclenche et que les deux parties soient fermement fixées l'une à l'autre.



- Afin de régler la longueur de la poignée télescopique (I), tournez brièvement la poignée dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et tirez/poussez-la jusqu'à la longueur souhaitée. Tournez à nouveau la poignée dans le sens des aiguilles d'une montre pour bloquer la poignée à la longueur réglée. Veillez à ce que la poignée soit correctement bloquée à la longueur réglée pour éviter une modification de la longueur pendant l'utilisation.

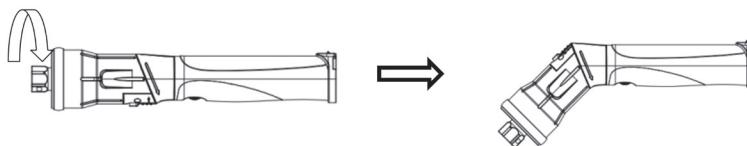


- Pour retirer la poignée télescopique (I) de l'appareil, appuyez sur le levier de sécurité et retirez la poignée télescopique (I) de l'appareil.

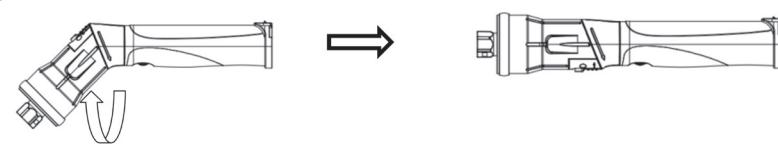
Utilisation de l'appareil

Pour une utilisation polyvalente et pratique, la partie supérieure de l'appareil peut être tournée de façon à ce que l'appareil puisse être utilisé dans une position angulaire. Ainsi, il est possible d'atteindre et de nettoyer certaines zones plus facilement.

- Pour ce faire, poussez la coulisse de déverrouillage (B) vers le haut jusqu'en butée et tournez la partie supérieure de l'appareil dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la coulisse de déverrouillage (B) se verrouille à nouveau dans la position inférieure et que l'appareil soit placé dans la position angulaire.



- Pour remettre l'appareil dans la position droite, poussez à nouveau la coulisse de déverrouillage (B) vers le haut afin de verrouiller la fixation et tournez la partie supérieure de l'appareil dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la coulisse de déverrouillage (B) se verrouille à nouveau dans la position inférieure et que l'appareil soit placé dans la position droite.



- Placez l'accessoire de votre choix sur l'appareil.
- Si vous souhaitez utiliser un détergent, appliquez-le alors sur la surface à nettoyer.
- Allumez l'appareil en appuyant sur le bouton marche/arrêt (C).
- Déplacez l'accessoire sur la zone à nettoyer en appliquant une légère pression.
- Mettez l'appareil hors tension après chaque utilisation en appuyant sur le bouton marche/arrêt (C).

Nettoyez l'appareil et les accessoires utilisés après chaque utilisation comme indiqué à la section « Maintenance, nettoyage et entretien ».

Pannes et solutions

Panne :	Cause :	Solution :
L'appareil ne fonctionne pas.	Les accus sont vides.	Chargez la batterie conformément aux indications figurant dans cette notice d'utilisation.
	Le bouton marche/arrêt n'a pas été activé.	Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour mettre l'appareil en marche.

Si le problème rencontré n'est pas énuméré dans ce tableau, merci de contacter notre SAV. Nos conseillers client se feront un plaisir de vous aider. Vous trouverez les coordonnées de notre service client dans nos conditions de garantie.

Etant donné que nos produits sont constamment perfectionnés et améliorés, des modifications techniques et de design sont possibles. Cette notice d'utilisation peut également être téléchargée sous forme de fichier pdf depuis notre site Internet www.gt-support.de.

Maintenance, nettoyage et entretien



Danger

Veillez à ne pas laisser s'infiltrer d'eau à l'intérieur de l'appareil.



Danger

Ne mettez pas, ne retirez pas et ne nettoyez pas les accessoires tant que l'appareil est allumé.

Risque de blessure !



Danger

Éteignez toujours l'appareil avant de le nettoyer. Veillez à ce que l'eau ne pénètre en aucun cas à l'intérieur de l'appareil.



Danger

Débranchez toujours l'adaptateur de la prise secteur avant le nettoyage et laissez l'appareil refroidir complètement avant de le nettoyer et de le ranger! Risque d'électrocution !

- Avant de nettoyer les accessoires, retirez-les de l'appareil. Pour nettoyer l'extérieur de l'appareil et la poignée télescopique (l), utilisez un chiffon légèrement humidifié et bien essoré. Essuyez ensuite bien le boîtier en frottant. N'utilisez en aucun cas des dissolvants, produits de nettoyage ou abrasifs.

- Vous pouvez nettoyer les accessoires (y compris le patin de nettoyage) sous l'eau chaude courante. Après les avoir nettoyés, laissez-les complètement sécher.

Rangement :

- Nettoyez l'appareil avant de le stocker.
- Conservez l'appareil et ses accessoires dans un lieu sec, à l'abri du gel et hors de portée des enfants, idéalement dans son emballage d'origine.

Données techniques

Appareil de base :	GT-SF-RBA-01
Tension de charge :	5 V
Courant de charge :	500 mA
Autonomie (à pleine charge) :	env. 1,5 heure ($\pm 10\%$)
Temps de charge :	env. 4 heures
Type de protection :	IPX4
Classe de protection :	III
Température de fonctionnement / de charge :	le fonctionnement ou la charge ne doit être effectué(e) qu'à une température comprise entre 0°C et 35°C

Batterie intégrée :

Tension :	3,7 V
Capacité :	2200 mAh

Chargeur (adaptateur) :

Modèle :	XH0500-0500WG
Tension d'entrée :	100-240 V~
Fréquence :	50/60 Hz
Courant d'entrée :	0,2 A
Tension de sortie :	5 V
Courant de sortie :	500 mA
Puissance de sortie :	2,5 W
Classe de protection :	II

Recyclage



L'emballage du produit est composé de matériaux recyclés. Le matériel d'emballage peut être remis aux centres de tri publics pour être réutilisé.



Les appareils usagés ne doivent pas être jetés avec les déchets domestiques !

Selon les prescriptions légales, lorsqu'un appareil n'est plus en état de fonctionner, il doit être amené à un centre de tri attribué. Les matériaux contenus dans l'appareil pourront ainsi être réutilisés et l'environnement préservé. Les autorités communales ou votre centre de tri local vous fourniront des renseignements plus détaillés.

Remarque sur la mise au rebut des accus Li-ion



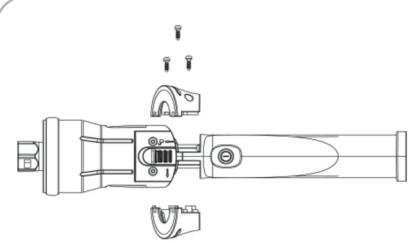
Attention : l'accu contient des composants nuisibles pour l'environnement. Une mise au rebut via les déchets ménagers est interdite par la loi depuis le 01/10/1998. Recyclez l'accu selon les directives en vigueur en le déposant dans les commerces ou dans l'une des stations de tri ou de collecte mises en place par les organismes de recyclages de droit public !

Retrait de la batterie

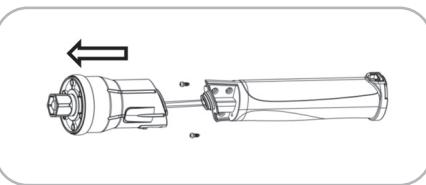
Remarque : la batterie doit être éliminée séparément des autres éléments de l'appareil. Une fois la batterie hors d'usage, retirez la batterie et mettez-la au rebut de façon conforme.

Pour retirer la batterie :

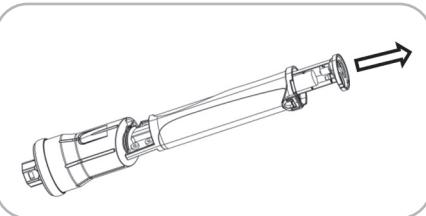
- Débranchez la brosse de nettoyage de l'adaptateur (J) avant de retirer la batterie.
- Utilisez l'appareil jusqu'à ce qu'il ne fonctionne plus.
- Retirez les trois vis de la partie centrale du boîtier et ôtez les caches supérieur et inférieur desserrés de cette partie du boîtier.



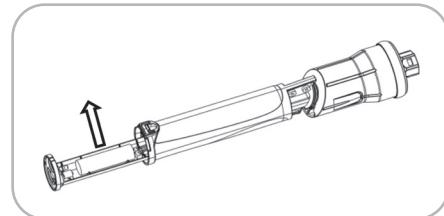
- Séparez les deux parties restantes du boîtier et débranchez les deux cordons d'alimentation désormais accessibles.



- Desserrez les deux vis de la poignée.
- Retirez ensuite le support de batterie de la poignée en le tirant au niveau de l'orifice de la poignée télescopique (E).



- Débranchez le support de batterie et retirez la batterie.



- Éliminez la batterie en respectant les directives.

QUIGG

Akku-Reinigungsbürste mit Teleskopstiel

GT-SF-RBA-01



Inhaltsverzeichnis

Inhaltsverzeichnis	50	Störung und Behebung	66
Allgemeines	51	Wartung, Reinigung und Pflege	67
Einführung	51	Aufbewahrung	67
EU-Konformitätserklärung	51		
Bestimmungsgemäße Verwendung	51		
Produktbestandteile/ Lieferumfang	52	Technische Daten	68
Sicherheit	53	Entsorgung	69
Allgemeine Sicherheitshinweise	53	Hinweis zur Entsorgung des Li-Ion-Akkus	69
Gefahren für Kinder und Personen mit eingeschränkten Fähigkeiten	53	Entnahme des Akkus	69
Gefahren beim Umgang mit Elektrogeräten	54		
Gefahren beim Betrieb der Akku-Reinigungsbürste mit Teleskopstiel	55		
Symbolerklärung und weitere Informationen	58		
Aufbau und Montage	60		
Vor dem ersten Gebrauch	60		
Laden des Akkus	60		
Bedienung	61		
Aufsätze	61		
Anbringen/Abnehmen der Aufsätze	62		
Benutzung des Gerätes	64		

Allgemeines

Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für die Akku-Reinigungsbürste mit Teleskopstiel von Quigg entschieden haben. Sie haben damit ein qualitativ hochwertiges Produkt erworben, das höchste Leistungs- und Sicherheitsstandards erfüllt. Für den richtigen Umgang und eine lange Lebensdauer empfehlen wir Ihnen die nachfolgenden Hinweise zu beachten.

Bitte lesen Sie die Anleitung und insbesondere die Sicherheitshinweise vor der Inbetriebnahme des Gerätes sorgfältig durch. Sie finden eine Reihe von wichtigen und nützlichen Hinweisen, die vor der Inbetriebnahme von jedem Benutzer verstanden und beachtet werden müssen. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung auf und geben Sie diese bei Weitergabe des Gerätes mit.

EU-Konformitätserklärung

Die EU-Konformitätserklärung kann beim Hersteller/Importeur angefordert werden.

 Mit dem CE Symbol markierte Produkte erfüllen die Anforderungen aller zutreffenden EG-Richtlinien. Der Netzadapter entspricht den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes. Dies wird nachgewiesen durch das GS-Zeichen des unabhängigen Prüfinstitutes:



Nur für Steckernetzteil

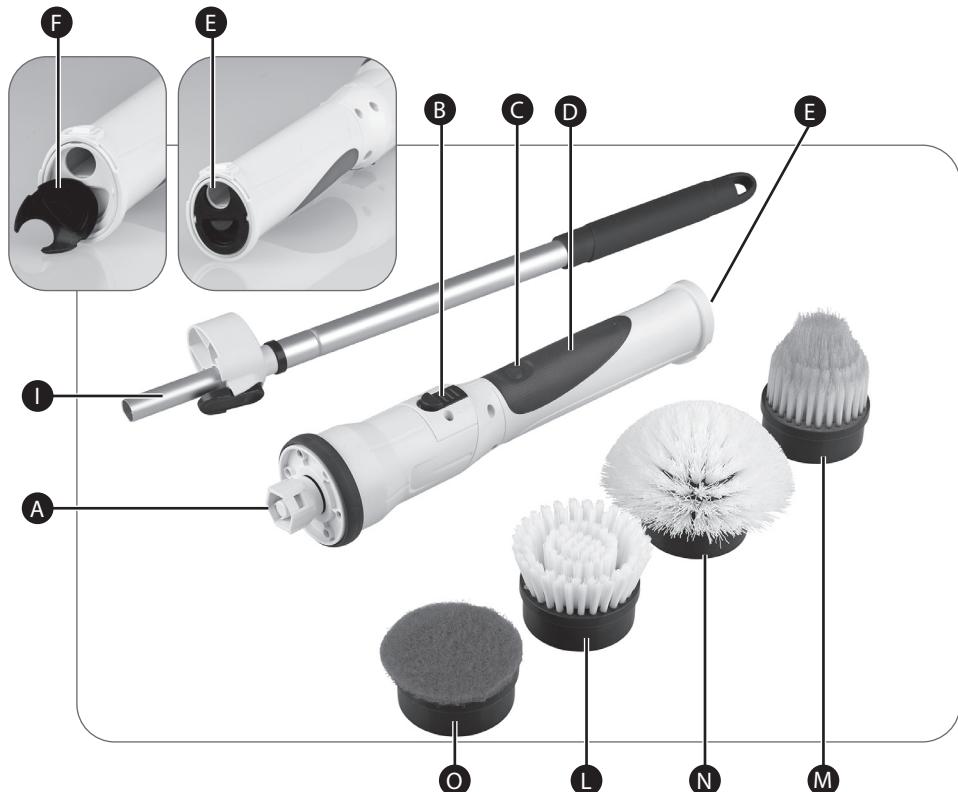
Bestimmungsgemäße Verwendung

Die Akku-Reinigungsbürste mit Teleskopstiel ist ausschließlich zum Reinigen von dafür geeigneten Gegenständen bzw. Oberflächen, wie beispielsweise Keramik, Stein, Metall etc. geeignet. Nicht in Schwimmbecken verwenden, die Wasser enthalten.

Zudem ist das Gerät nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt, sondern ausschließlich für die Benutzung im privaten Haushalt. Jede andere Verwendung oder Änderung des Gerätes ist nicht bestimmungsgemäß und ist grundsätzlich untersagt. Für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch oder falsche Bedienung entstanden sind, kann keine Haftung übernommen werden.

Herausgeber der Anleitung:
Globaltronics GmbH & Co. KG
Bei den Mühren 5
20457 Hamburg
Deutschland

Produktbestandteile / Lieferumfang



- A) Aufnahme
- B) Entriegelungsschieber
- C) Ein-/Aus-Taste
- D) Griffbereich
- E) Öffnung für Teleskop-Stiel
- F) Abdeckung Ladebuchse
- G) Ladebuchse (unter der Abdeckung; ohne Abb.)
- H) Ladekontrollleuchte (unter der Abdeckung; ohne Abb.)
- I) Teleskop-Stiel
- J) Steckernetzteil (ohne Abb.)

- K) Bedienungsanleitung und Garantiekarte (ohne Abb.)

Aufsätze:

- L) Flache Rundbürste
- M) Konische Rundbürste
- N) Kuppelförmige Rundbürste
- O) Reinigungsmatte (inkl. Kunststoffaufnahme)

Technische und optische Änderungen vorbehalten.

Sicherheit



Lesen und beachten Sie alle nachfolgend aufgeführten Sicherheitshinweise. Bei Nichtbeachten bestehen erhebliche Unfall- und Verletzungsrisiken sowie die Gefahr von Sach- und Geräteschäden.

Allgemeine Sicherheitshinweise

Gefahren für Kinder und Personen mit eingeschränkten Fähigkeiten

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und

- die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Kinder erkennen nicht die Gefahr, die beim Umgang mit elektrischen Geräten entstehen kann. Deshalb das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern benutzen und aufbewahren.
- Halten Sie Verpackungsmaterial von Kindern fern
– **Erstickungsgefahr!**

Gefahren beim Umgang mit Elektrogeräten

- Steckernetzteil nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose mit einer Netzspannung gemäß Typenschild anschließen.
 - Ein beschädigtes Verbindungskabel kann nicht ersetzt werden. Entsorgen Sie ein beschädigtes Steckernetzteil und ersetzen Sie es durch ein Steckernetzteil des gleichen Typs. Untersuchen Sie das Steckernetzteil sowie das Verbindungskabel regelmäßig auf Beschädigungen.
 - Reparaturen dürfen nur von zugelassenen Fachwerkstätten ausgeführt werden. Nicht fachgerecht reparierte Geräte stellen eine Gefahr für den Benutzer dar.
 - Das Gerät darf nur mit dem mitgelieferten Steckernetzteil geladen werden.
 - Das Gerät während des Betriebes nicht ohne Aufsicht lassen, um Unfälle zu vermeiden.
- Das Steckernetzteil und das Gerät nicht in Wasser tauchen. **Stromschlaggefahr!**
 - Sollte das Gerät einmal ins Wasser gefallen sein, erst das Steckernetzteil ziehen, dann das Gerät herausnehmen. Das Gerät danach nicht mehr in Betrieb nehmen, sondern erst von einer zugelassenen Servicestelle überprüfen lassen. Dies gilt auch, wenn das Steckernetzteil ins Wasser gefallen sein sollte oder wenn das Verbindungskabel oder das Gerät beschädigt sind oder das Gerät heruntergefallen ist.
 - Darauf achten, dass Steckernetzteil, Verbindungskabel und das Gerät nie auf heißen Oberflächen oder in der Nähe von Wärmequellen platziert werden. Das Verbindungskabel so verlegen, dass es nicht mit heißen oder scharfkantigen Gegenständen in Berührung kommt.
Stromschlaggefahr!

- Das Verbindungskabel keinesfalls knicken und nicht um das Gerät wickeln, da dies zu einem Kabelbruch führen kann.
- Immer das Steckernetzteil ziehen, bei Betriebsstörungen, vor jeder Reinigung und wenn nicht mit dem Gerät verbunden! Niemals am Verbindungskabel ziehen!

Stromschlaggefahr!

- Das Gerät und/oder das Steckernetzteil nie selbst öffnen und keinesfalls versuchen, mit Metallgegenständen in das Innere zu gelangen.

Stromschlaggefahr!

- Das Gerät nicht benutzen, wenn man sich auf feuchtem Boden befindet oder wenn die Hände oder das Gerät nass sind.

Stromschlaggefahr!

Gefahren beim Betrieb der Akku-Reinigungsbürste mit Teleskopstiel

- Verwenden Sie ausschließlich das im Lieferumfang enthaltene Steckernetzteil (Modell: XH0500-0500WG) zum Laden der Reinigungsbürste (Li-Ion-Akku 3,7 V (DC), 2200 mAh). Laden Sie keinesfalls nicht-wiederaufladbare Batterien!
Explosionsgefahr!
- Steckernetzteil und Gerät nicht abdecken, um Überhitzung zu vermeiden!
- Ausgelaufene oder beschädigte Akkus sind umgehend aus dem Gerät zu entfernen. Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Bei Kontakt mit Batterie- bzw. Akkuflüssigkeit die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser spülen und umgehend einen Arzt aufsuchen!
- Versuchen Sie nicht, die Hülle des Akkus zu öffnen oder den Akku zu zerlegen, dies würde den Akku zerstören. Erhöhte
Auslaufgefahr!
- Vermeiden Sie starke Stöße und Erschütterungen.

- Bewahren Sie das Gerät sowie das Zubehör nicht an heißen oder kalten, feuchten oder schmutzigen Orten auf. Extreme Umgebungsbedingungen beeinträchtigen das Ladevermögen des Akkus.
- Äußerste Vorsicht bei der Reinigung von Treppenstufen! **Sturzgefahr!**
- Verwenden Sie keine defekten Zubehörteile.
- Achten Sie bei der Verwendung des Teleskop-Stiels immer darauf, dass dieser fest in der gewünschten Längeneinstellung verriegelt bzw. fixiert ist. **Verletzungsgefahr!**
- Bitte beachten Sie die Angaben im Kapitel „Wartung, Reinigung und Pflege“.
- Das Gerät nicht in Betrieb nehmen, wenn das Gehäuse erkennbare Schäden aufweist oder der Verdacht auf einen unsichtbaren Defekt (z.B. nach einem Sturz) besteht.
- Vor der Reinigung, Wartung, dem Anbringen oder Abnehmen von Zubehörteilen ist das Gerät abzuschalten.
- Nach der Bearbeitung ist der Boden bzw. die bearbeitete Fläche möglicherweise feucht.

Betreten Sie gereinigte Böden erst, wenn diese vollständig getrocknet sind.

Rutschgefahr!

- Vermeiden Sie Berührungen mit beweglichen Teilen. Um Personen- oder Sachschäden zu verhindern, darauf achten, dass Hände, Haare, Kleidung und andere Körperteile sowie Gegenstände, die nicht gereinigt werden sollen während des Betriebes nicht in Kontakt mit sich bewegenden Teilen kommen.
- Achten Sie vor der Benutzung darauf, dass der jeweilige Aufsatz korrekt und fest am Gerät angebracht ist.
- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, um Beschädigungen der Aufsätze sowie der zu reinigen Gegenstände/Oberflächen zu vermeiden. Verwenden Sie Reinigungsmittel nach den Angaben des jeweiligen Herstellers und tragen Sie dabei ggf. geeignete Schutzhandschuhe.
- Tragen Sie während des Gebrauchs stets eine geeignete Schutzbrille, um zu vermeiden, dass Schmutz

und/oder Reinigungsmittel
in Ihre Augen gelangen.

- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich mit korrekt verschlossener Abdeckung der Ladebuchse.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Geräteinnere gelangen.
- Das Gerät ist nicht zur Reinigung empfindlicher Oberflächen geeignet. Jegliche Haftung für beschädigte Gegenstände/Oberflächen ist ausgeschlossen!

Symbolerklärung und weitere Informationen

Die folgenden Symbole und Signalworte werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Gerät und/oder auf der Verpackung verwendet oder dienen zur Darstellung von zusätzlichen Informationen.



Bedienungsanleitung lesen und beachten!



Wichtige Warnhinweise sind mit diesem Symbol gekennzeichnet.

Gefahr – bezieht sich auf Personenschäden
Achtung – bezieht sich auf Sachschäden



Wichtige Informationen sind mit diesem Symbol gekennzeichnet.



Das Steckernetzteil entspricht der Schutzklasse II.



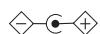
Das Grundgerät entspricht der Schutzklasse III.

IPX4

Das Grundgerät ist gegen Spritzwasser geschützt.



Das Steckernetzteil nur im trockenen Innenbereich verwenden. Halten Sie das Steckernetzteil und das Grundgerät beim Aufladen von Feuchtigkeit und Nässe fern.



Polarität Anschlussstecker: außen (-) / innen (+)



Fail-Safe-Sicherheitstransformator für Schutzkleinspannung



Schaltnetzteil



Dieses Symbol signalisiert besondere Vorschriften zur Entsorgung von Altgeräten (siehe Kapitel „Entsorgung“).



Dieses Symbol signalisiert besondere Vorschriften zur Entsorgung von Akkus (siehe Kapitel „Entsorgung“).

Aufbau und Montage

Vor dem ersten Gebrauch



Gefahr

Überprüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Vollständigkeit und eventuelle Transportschäden – um Gefährdungen zu vermeiden. Benutzen Sie es im Zweifelsfalle nicht, sondern wenden Sie sich in diesem Falle an unseren Kundendienst. Die Serviceadresse finden Sie in unseren Garantiebedingungen auf der Garantiekarte.

Ihr Gerät befindet sich zum Schutz vor Transportschäden in einer Verpackung.

- Nehmen Sie das Gerät vorsichtig aus seiner Verkaufsverpackung.
- Entfernen Sie alle Verpackungssteile.
- Reinigen Sie das Gerät und alle Zubehörteile von Verpackungsstaubresten, gemäß den Angaben im Kapitel „Wartung, Reinigung und Pflege“.

Laden des Akkus



Laden Sie das Gerät vor dem Erstgebrauch ca. 4 Stunden auf.



Während des Ladevorganges, also wenn das Gerät über das Steckernetzteil mit einer Steckdose verbunden ist, ist ein Betrieb des Gerätes nicht möglich.

Um den Akku des Gerätes aufzuladen, gehen Sie wie folgt vor:

- Öffnen Sie die Abdeckung (F) der Ladebuchse (G).
- Schließen Sie den Ladestecker des Steckernetzteils (J) an der Ladebuchse (G) an.
- Schließen Sie nun das Steckernetzteil (J) an einer geeigneten Wandsteckdose an. Die Ladekontrollleuchte (H) (unterhalb der Abdeckung (F)) blinkt während des Ladevorganges.
- Sobald der Akku vollständig geladen ist, leuchtet die Ladekontrollleuchte (H) durchgehend.
- Wenn die Ladekontrollleuchte durchgehend leuchtet, trennen Sie das Steckernetzteil (J) vom Stromnetz und ziehen den Ladestecker aus der Ladebuchse (G).
- Verschließen Sie nun die Abdeckung (F) der Ladebuchse (G) vollständig und korrekt.

Bedienung

Ihre Reinigungsbürste verfügt über 4 verschiedene Reinigungsaufsätze, die Sie je nach Art und Beschaffenheit des zu säubernden Gegenstandes bzw. der zu reinigenden Oberfläche am Gerät anbringen können.

Bei korrektem Zusammenbau und korrekt verschlossener Abdeckung (F) ermöglicht die spritzwassergeschützte Ausführung des Gerätes die Reinigung mit reichlich Wasser. Tauchen Sie das Gerät aber nicht in Flüssigkeiten.

Hartnäckige Verschmutzungen lassen sich mit dem Gerät und den jeweiligen Aufsätzen schnell und effizient von z.B. Fliesen, Steinböden, Keramik, Metall etc. beseitigen, so dass Sie beispielsweise viele Bereiche Ihres Badezimmers mit dem Gerät reinigen können. Benutzen Sie das Gerät nicht auf empfindlichen Oberflächen, um eventuelle Schäden zu vermeiden. Testen Sie das Gerät bzw. den jeweiligen Aufsatz nötigenfalls an einer unauffälligen Stelle der zu bearbeitenden Fläche.



Um zu vermeiden, dass Reinigungsmittel oder Schmutz während der Reinigung durch die Fliehkraft nach außen geschleudert werden, wird das Gerät mit einer relativ geringen Drehzahl betrieben.

Hinweis: Je nach Häufigkeit und Art der Nutzung kann es nötig sein, dass

Verschleißteile wie die verschiedenen Aufsätze nach einiger Zeit ausgetauscht werden müssen. Diese Verschleißteile können Sie über unseren Kundendienst beziehen. Die Serviceadresse bzw. die Kontaktdaten finden Sie auf der Garantiekarte. Dort erhalten Sie auch Informationen über Preise und Versandkosten.

Aufsätze:

Welcher Aufsatz wofür?

Flache Rundbürste (L):

Verwenden Sie die flache Rundbürste zum Reinigen größerer Flächen wie Böden, Fließen, Waschbecken, Badewanne etc.

Konische Rundbürste (M)

Dieser Aufsatz eignet sich zum Reinigen von Fugen, Ecken und Nischen.

Kuppelförmige Rundbürste (N):

Diese Rundbürste eignet sich aufgrund Ihrer Form für die Reinigung von nicht ebenen, gewölbten Oberflächen, wie Ablaufrinnen, Ablauföffnungen, Sockel (z. B. Toilette) etc.

Reinigungsmatte (O):

Dieser Aufsatz besteht aus zwei Teilen – der Reinigungsmatte selbst und der Kunststoffaufnahme, die am Gerät angebracht wird. Die Reinigungsmatte wird über einen Klett-Verschluss

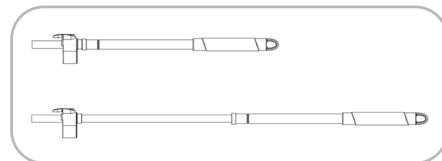
auf der zugehörigen Kunststoffaufnahme angebracht. Setzen Sie die Reinigungsmatte möglichst mittig auf die Kunststoffaufnahme. Der Aufsatz eignet sich zur Reinigung (Scheuern) größerer, ebener Flächen (z.B. Fließen, Badewanne, Ablagen etc.)

Anbringen/Abnehmen der Aufsätze:

Hinweis: Vor dem Anbringen oder Abnehmen von Zubehörteilen muss das Gerät abgeschaltet werden.

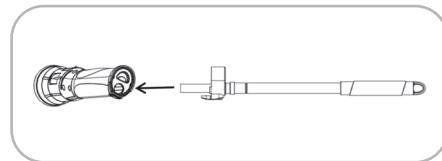
- Nehmen Sie den jeweiligen Aufsatz zur Hand und setzen ihn so auf die Aufnahme (A), dass der dort angebrachte Mitnehmer in die dafür vorgesehene Öffnung des Aufsatzes eingeführt wird. Sie erkennen an der Form wie die beiden Teile zusammengesetzt werden müssen. Achten Sie unbedingt darauf, dass der Aufsatz fest und korrekt angebracht ist, bevor Sie das Gerät einschalten.
- Um den Aufsatz wieder vom Gerät abzunehmen, ziehen Sie ihn nach vorne von der Aufnahme (A) ab.

Um besser an schwer zugängliche Bereiche gelangen zu können, ist zusätzlich ein Teleskop-Stiel (I) im Lieferumfang enthalten, den Sie mit dem Gerät verbinden und auf die gewünschte Länge einstellen können, wenn Sie dies wünschen.

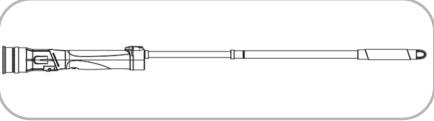


Um den Teleskop-Stiel (I) am Gerät anzubringen gehen Sie wie folgt vor:

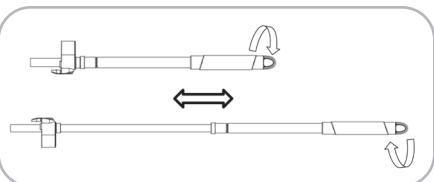
- Nehmen Sie den Teleskop-Stiel (I) zur Hand und führen ihn mit dem dünneren, dem Griff abgewandten Ende in die Öffnung (E) an der Unterseite des Gerätegehäuses ein.



- Richten Sie den Teleskop-Stiel (I) und das Gerät so aus, dass das am oberen Ende des Teleskop-Stiels (I) angebrachte Verbindungsstück mit der Form des Gerätegehäuses fluchtet und schieben Sie die beiden Teile ineinander, bis der Sicherungshebel am Verbindungsstück einrastet und beide Teile fest miteinander verbunden sind.



- Um die Länge des Teleskop-Stiels (I) einzustellen, drehen Sie dessen Griffstück ein kurzes Stück gegen den Uhrzeigersinn und ziehen/schieben Sie ihn auf die gewünschte Länge. Drehen Sie das Griffstück nun wieder im Uhrzeigersinn fest, um die eingestellte Länge zu fixieren. Achten Sie darauf, dass die Einstellung fest fixiert ist, um ein Verstellen der Länge während der Nutzung zu vermeiden.

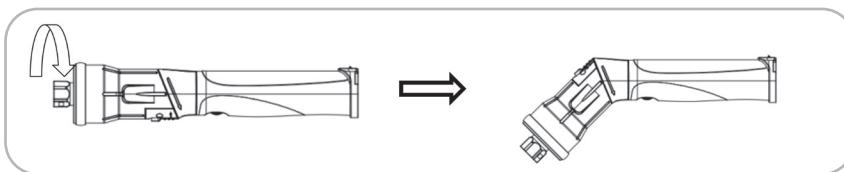


- Zum Abnehmen des Teleskop-Stiels (I) vom Gerät drücken Sie den Sicherungshebel und ziehen den Teleskop-Stiel (I) vom Gerät ab.

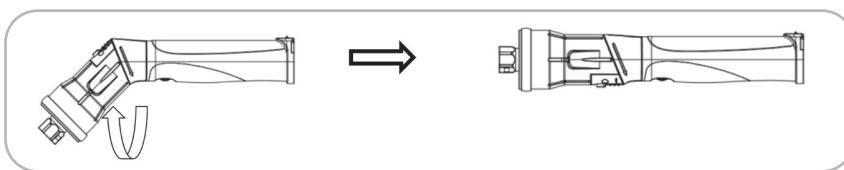
Benutzung des Gerätes

Für eine vielseitige und bequeme Nutzung lässt sich der obere Bereich des Gerätes so drehen, dass das Gerät in abgewinkelten Form genutzt werden kann. Gewisse Bereiche lassen sich so besser erreichen und komfortabel reinigen.

- Schieben Sie hierfür den Entriegelungsschieber (B) bis zum Anschlag nach oben und drehen den oberen Bereich des Gerätes im Uhrzeigersinn, bis der Entriegelungsschieber (B) wieder in der unteren Position einrastet und das Gerät in der abgewinkelten Form fixiert ist.



- Um das Gerät wieder gerade auszurichten, schieben Sie erneut den Entriegelungsschieber (B) nach oben, um die Fixierung zu entriegeln und drehen Sie den oberen Bereich des Gerätes gegen den Uhrzeigersinn, bis der Entriegelungsschieber (B) wieder in der unteren Position einrastet und das Gerät in gerader Form fixiert ist.



- Bringen Sie den gewünschten Aufsatz am Gerät an.
- Wenn Sie Reinigungsmittel verwenden möchten, geben Sie dies nun auf die zu reinigende Fläche.
- Schalten Sie das Gerät durch Drücken der Ein-/Aus-Taste (C) an.
- Führen Sie nun den jeweiligen Aufsatz mit leichtem Druck über den zu reinigenden Bereich.
- Schalten Sie das Gerät nach der Benutzung durch ein weiteres Drücken der Ein-/Aus-Taste (C) ab.

Reinigen Sie das Gerät und die verwendeten Aufsätze nach jeder Benutzung gemäß den Hinweisen in Kapitel „Wartung, Reinigung und Pflege“.

Störung und Behebung

Störung:	Ursache:	Behebung:
Das Gerät zeigt keine Funktion.	Der Akku ist leer.	Laden Sie den Akku wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben auf.
	Ein-/Aus-Taste nicht betätigt.	Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät einzuschalten.

Bei hier nicht aufgeführten Störungen wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst. Unsere Kundenberater helfen Ihnen gerne weiter. Die Serviceadresse finden Sie in unseren Garantiebedingungen auf der separat beigelegten Garantiekarte. Da unsere Produkte ständig weiterentwickelt und verbessert werden, sind Design- und technische Änderungen möglich. Diese Bedienungsanleitung kann auch als pdf-Datei von unserer Homepage www.gt-support.de heruntergeladen werden.

Wartung, Reinigung und Pflege



Gefahr

Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gerät eindringt.



Gefahr

Solange das Gerät eingeschaltet ist, die Aufsätze weder abnehmen oder aufsetzen noch reinigen. Verletzungsgefahr!



Gefahr

Schalten Sie vor der Reinigung immer das Gerät aus. Achten Sie darauf, dass keinesfalls Wasser in das Innere des Gerätes gelangt.



Gefahr

Ziehen Sie vor dem Reinigen immer das Steckernetzteil aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es reinigen und verstauen! Stromschlaggefahr!

- Nehmen Sie vor der Reinigung den jeweiligen Aufsatz ab. Zur Reinigung des Geräteäußen sowie des Teleskop-Stiels (I) benutzen Sie ein mäßig feuchtes, gut ausgewogenes Tuch. Anschließend das Gehäuse gut trockenreiben. Verwenden Sie keinesfalls Lösungs-, Reinigungs- oder Scheuermittel.

- Die Aufsätze (inkl. Reinigungsmatte) können Sie unter fließendem, warmem Wasser reinigen. Lassen Sie die Aufsätze nach der Reinigung vollständig trocknen.

Aufbewahrung:

- Das Gerät vor der Lagerung reinigen.
- Lagern Sie das Gerät und dessen Zubehör an einem trockenen und frostfreien, für Kinder unzugänglichen Ort, am besten in der Originalverpackung.

Technische Daten

Grundgerät:	GT-SF-RBA-01
Ladespannung:	5 V
Ladestrom:	500 mA
Laufzeit (voll aufgeladen):	ca. 1,5 Stunden ($\pm 10\%$)
Ladezeit:	ca. 4 Stunden
Schutzart:	IPX4
Schutzklasse:	III
Betriebs-/Ladetemperatur:	Betrieb bzw. Ladevorgang nur bei einer Temperatur von 0°C - 35°C durchführen

Integrierter Akku:

Spannung:	3,7 V
Kapazität:	2200 mAh

Ladegerät (Steckernetzteil):

Modell:	XH0500-0500WG
Eingangsspannung:	100-240 V~
Frequenz:	50/60 Hz
Eingangsstrom:	0,2 A
Ausgangsspannung:	5 V
Ausgangsstrom:	500 mA
Ausgangsleistung:	2,5 W
Schutzklasse:	II

Entsorgung



Die Produktverpackung besteht aus recyclingfähigen Materialien. Das Verpackungsmaterial kann an öffentlichen Sammelstellen zur Wiederverwendung abgegeben werden.



Altgeräte gehören nicht in den Hausmüll!
Entsprechend gesetzlicher Vorschriften muss das Altgerät am Ende seiner Lebensdauer einer geordneten Entsorgung zugeführt werden. Dabei werden im Altgerät enthaltene Wertstoffe wiederverwertet und die Umwelt geschont. Weiterführende Auskünfte erteilen die zuständige kommunale Verwaltungsbehörde oder Ihr örtliches Entsorgungsunternehmen.

Hinweis zur Entsorgung des Li-Ion-Akkus



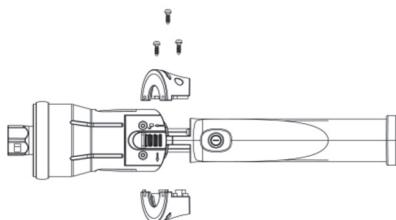
Achtung – Der Akku enthält umweltgefährdende Inhaltsstoffe. Eine Entsorgung über den Hausmüll ist seit dem 1. 10. 1998 gesetzlich untersagt. Entsorgen Sie den Akku nach den geltenden gesetzlichen Bestimmungen über den Handel oder eine von den öffentlichrechtlichen Entsorgungsträgern dafür eingerichtete Rücknahmestelle (Wertstoffhof)!

Entnahme des Akkus

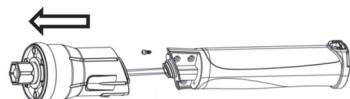
Hinweis: Der Akku muss getrennt von den anderen Geräteteilen entsorgt werden. Wenn der Akku ausgedient hat so entnehmen Sie den Akku und entsorgen ihn vorschriftsgemäß.

Um den Akku entnehmen zu können:

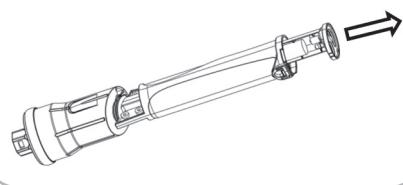
- Trennen Sie vor der Entnahme des Akkus die Reinigungsbürste vom Steckernetzteil (J).
- Betreiben Sie das Gerät so lange bis es keine Funktion mehr zeigt.
- Entfernen Sie die drei Schrauben am mittleren Gehäuseteil und nehmen die nun gelöste obere und untere Abdeckung dieses Gehäuseteils ab.



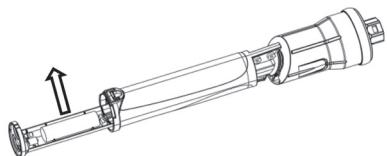
- Ziehen Sie die beiden verbliebenen Gehäuseteile leicht auseinander und durchtrennen die beiden nun zugänglichen Leitungen.



- Lösen Sie die beiden Schrauben des Griffteils.
- Ziehen Sie nun die Akku-Halterung aus dem Griffteil, indem Sie sie an der Öffnung für den Teleskop-Stiel (E) aus dem Griffteil herausziehen.



- Durchtrennen Sie die Akku-Fixierung und entnehmen den Akku.



- Entsorgen Sie den Akku vorschriftsgemäß.



© Copyright

Nadruk of verveelvoudiging (ook van delen) alleen met toestemming van:
Globaltronics GmbH & Co. KG, Bei den Mühren 5, 20457 Hamburg, Duitsland

Dit drukwerk, inclusief al zijn onderdelen, is door de auteurswet beschermd.

Elke toepassing buiten de strikt beperkte grenzen van het auteursrecht is zonder toestemming van Globaltronics GmbH & Co. KG verboden en strafbaar.

Dat geldt in het bijzonder voor verveelvoudigingen, vertalingen, microverfilmingen en het invoeren en verwerken in elektronische systemen.

Toute reproduction ou impression en tout ou partie est interdite sans l'accord de :
Globaltronics GmbH & Co. KG, Bei den Mühren 5, 20457 Hamburg, Allemagne

Le présent document et l'ensemble de son contenu sont protégés par le droit d'auteur.

Toute utilisation sortant du cadre précis défini par le droit d'auteur est interdite et possible de poursuites, sauf autorisation expresse de la société Globaltronics GmbH & Co. KG.

Cette mention s'applique notamment à toute reproduction, traduction, archivage sur microfilm ainsi qu'à tout traitement ou sauvegarde sur des systèmes électroniques.

Nachdruck oder Vervielfältigung (auch auszugsweise) nur mit Genehmigung der:
Globaltronics GmbH & Co. KG, Bei den Mühren 5, 20457 Hamburg, Deutschland

Diese Druckschrift, einschließlich aller ihrer Teile, ist urheberrechtlich geschützt.

Jede Verwertung außerhalb der engen Grenzen des Urheberrechtes ist ohne Zustimmung der Globaltronics GmbH & Co. KG unzulässig und strafbar.

Das gilt insbesondere für Vervielfältigungen, Übersetzungen, Mikroverfilmungen und die Einspeisung und Verarbeitung in elektronischen Systemen.

2022

IMPORTEUR: / IMPORTATEUR : / IMPORTEUR:
Globaltronics GmbH & Co. KG, Bei den Mühren 5, 20457 Hamburg,
Duitsland / Allemagne / Deutschland